

Bruksela, 16 lipca 2018 r.
(OR. en)

11187/18

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2018/0062(NLE)

SCH-EVAL 155
SIRIS 95
COMIX 411

WYNIK PRAC

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Data:	16 lipca 2018 r.
Do:	Delegacje
Nr poprz. dok.:	10848/18 R-UE
Dotyczy:	Decyzja wykonawcza Rady ustanawiająca zalecenie w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku przeprowadzonej w 2017 r. oceny stosowania przez Portugalię dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen

Delegacje otrzymują w załączeniu decyzję wykonawczą Rady ustanawiającą zalecenie w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku przeprowadzonej w 2017 r. oceny stosowania przez Portugalię dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen; decyzja ta została przyjęta przez Radę na posiedzeniu w dniu 16 lipca 2018 r.

Zgodnie z art. 15 ust. 3 rozporządzenia Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. przedmiotowe zalecenie zostanie przekazane Parlamentowi Europejskiemu i parlamentom narodowym.

Decyzja wykonawcza Rady ustanawiająca

ZAŁECENIE

**w sprawie wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku przeprowadzonej w 2017 r.
oceny stosowania przez Portugalię dorobku Schengen
w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylecia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen¹, w szczególności jego art. 15,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Niniejsza decyzja ma na celu przedstawienie działań naprawczych, których wdrożenie zaleca się Portugalii w celu wyeliminowania niedociągnięć stwierdzonych w toku przeprowadzonej w 2017 r. oceny stosowania dorobku Schengen w zakresie Systemu Informacyjnego Schengen (SIS). W wyniku przeprowadzonej oceny decyzją wykonawczą Komisji C(2018)301 przyjęto sprawozdanie zawierające ustalenia i opinie, wymieniające najlepsze praktyki oraz wskazujące niedociągnięcia stwierdzone w toku tej oceny.

¹ Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27.

- (2) Portugalska aplikacja SIS II dostarcza operatorom SIRENE sprawozdania na temat jakości danych i ułatwia systematyczne monitorowanie danych. Wszystkie przychodzące zgłoszenia celne są weryfikowane centralnie w SIS oraz za pomocą automatycznych procesów. Dostęp do formularzy do stosowania po uzyskaniu trafienia jest umożliwiony użytkownikom końcowym drogą elektroniczną przez intranet i również bezpośrednio z samej aplikacji SEI (aplikacja stosowana przez Policję Bezpieczeństwa Publicznego).
- (3) W świetle znaczenia, jakie ma przestrzeganie dorobku Schengen, w szczególności obowiązku zapewnienia, aby wyszukiwanie w krajowej kopii SIS prowadziło do takiego samego wyniku jak wyszukiwanie w bazie danych SIS II, oraz załączania do wpisów fotografii lub odcisków palców, jeśli są one dostępne, priorytetowo należy potraktować wdrożenie zaleceń 1, 2, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 12, 13, 14 i 15 wymienionych poniżej.
- (4) Niniejszą decyzję należy przekazać Parlamentowi Europejskiemu i parlamentom państw członkowskich. Zgodnie z art. 16 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1053/2013 w terminie trzech miesięcy od momentu gdy decyzja zostanie przyjęta, Portugalia powinna opracować plan działania, w którym wyszczególnione zostaną wszystkie zalecenia w celu wyeliminowania niedociągnięć wymienionych w sprawozdaniu z oceny, i przekazać go Komisji i Radzie,

ZALECA

by Portugalia:

1. ustanowiła obowiązkowe procedury krajowe nakładające na użytkowników końcowych obowiązek załączania do wpisu fotografii lub odcisków palców, jeśli są one dostępne, zgodnie z wymogiem art. 20 rozporządzenia (WE) nr 1987/2006² i decyzji Rady 2007/533/WSiSW³;

² Rozporządzenie (WE) nr 1987/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 4).

³ Decyzja Rady 2007/533/WSiSW z dnia 12 czerwca 2007 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 205 z 7.8.2007, s. 63).

2. w dalszym ciągu rozwijała krajową aplikację SIISEF, która jest dostępna dla Służby ds. Imigracji i Kontroli Granic, aby aplikacja ta mogła wyświetlać rodzaj przestępstwa, wszystkie informacje dotyczące ofiary przywłaszczenia tożsamości, a w szczególności jej fotografię, oraz pełną listę działań, które należy podjąć w odniesieniu do wpisów na podstawie art. 36;
3. poprawiła sposób, w jaki traktowane są pseudonimy i rodzaje tożsamości w aplikacji SIISEF, oraz sprawiła, aby po uzyskaniu trafienia w SIS dane kontaktowe SIRENE były wyświetlane na ekranie użytkownika końcowego;
4. rozbudowała aplikację SIIOP-P, która jest dostępna dla Republikańskiej Gwardii Narodowej, tak by za pośrednictwem tej aplikacji można było uzyskać dostęp do wszystkich odpowiednich kategorii wpisów SIS;
5. rozbudowała aplikację SIIOP-P, aby możliwe było wyświetlanie fotografii, odcisków palców, europejskich nakazów aresztowania lub pokazanie informacji, że takie dane binarne istnieją, oraz wyświetlanie łączy, informacji na temat przywłaszczonej tożsamości oraz wyraźne wyświetlanie różnych rodzajów tożsamości, dla których uzyskano trafienia;
6. zapewniła, aby wyszukiwanie prowadzone w aplikacji SIIOP-P przynosiło wynik identyczny i spójny z wynikiem z centralnej bazy danych SIS II;
7. zapewniła, aby opcja wyszukiwania (*Pesquisa Composta*), która jest dostępna w aplikacji SIIOP-P i pozwala na wyszukiwanie tylko w krajowych bazach danych, nie była stosowana jako domyślna opcja wyszukiwania, tak aby we wszystkich sprawach, w których przeszukiwane są krajowe bazy danych, systematycznie sprawdzano SIS, zapewniając tym samym wysoki poziom bezpieczeństwa w przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości zgodnie z art. 1 ust. 2 dokumentów prawnych SIS;
8. poprawiła aplikację SIIOP-P tak, by ostrzeżenia wyświetlały się i wyróżniały na pierwszym ekranie, na którym pojawiają się wyniki wyszukiwania, co sprawi, że informacje na temat rodzaju przestępstwa będą od razu widoczne dla użytkowników końcowych oraz aby po uzyskaniu trafienia w SIS dane kontaktowe SIRENE były wyświetlane na ekranie użytkownika końcowego;

9. rozbudowała aplikację SEI, która jest dostępna dla Policji Bezpieczeństwa Publicznego, tak by za pośrednictwem tej aplikacji można było uzyskać dostęp do wszystkich odpowiednich kategorii wpisów SIS;
10. rozbudowała aplikację SEI, aby możliwe było wyświetlanie rodzaju tożsamości w przypadku trafienia na podstawie wpisu SIS dotyczącego osób oraz wskazanie użytkownikowi końcowemu, że dostępny jest europejski nakaz aresztowania w przypadku trafienia na podstawie wpisu na mocy art. 26;
11. poprawiła aplikację SEI, aby dostępna była funkcja wyszukiwania przez „dowolne imię/nazwisko”, oznaczenie „natychmiastowe zgłoszenie” było wyróżnione lub wyświetlone w bardziej widoczny sposób, wszelkie powiązane wpisy były dostępne bezpośrednio przez hiperłącze oraz aby po uzyskaniu trafienia w SIS dane kontaktowe SIRENE były wyświetlane na ekranie użytkownika końcowego;
12. rozbudowała aplikację SPO, która jest dostępna dla Policji Sądowej, tak by za pośrednictwem tej aplikacji można było uzyskać dostęp do wszystkich odpowiednich kategorii wpisów SIS;
13. rozbudowała aplikację SPO, aby automatyczne zintegrowane zapytanie w krajowych bazach danych i w SIS było ustawione jako opcja domyślna;
14. rozbudowała aplikację SPO, aby wyświetlała fotografie, odciski palców, europejskie nakazy aresztowania lub pokazywała informację, że takie dane binarne istnieją, oraz wyświetlała powiązane wpisy, oznaczenie „natychmiastowe zgłoszenie”, rodzaj przestępstwa we wpisie oraz pełną listę „działań, które należy podjąć” w przypadku wpisów do celów kontroli niejawnych na podstawie art. 36;
15. zapewniła, aby „działania, które należy podjąć” były wyświetlane w aplikacji SPO w przypadku wpisów na mocy art. 38 dotyczących unieważnionych dokumentów, co nie miało miejsca w departamencie Policji Sądowej w Portimão;
16. ustanowiła jasne ramy czasowe, w których biuro SIRENE musi zapewnić, aby wykonane zostały takie czynności jak wprowadzanie lub usuwanie wpisów;
17. zapewniła, aby służby inne niż biuro SIRENE były w stanie tworzyć powiązania między wpisami SIS oraz aby wdrożono spójną procedurę, nakładającą na użytkowników końcowych obowiązek powiadomienia biura SIRENE w przypadkach, gdy należy stworzyć powiązanie między wpisami;

18. rozważyła podłączenie krajowego systemu automatycznego rozpoznawania tablic rejestracyjnych (ANPR) do SIS;
19. zapewniła wszystkim operatorom SIRENE, niezależnie od służby, w której pracują, ciągły całodobowy dostęp do wszelkich istotnych krajowych baz danych;
20. rozbudowała system obiegu zadań SIRENE, aby ograniczyć liczbę procedur manualnych w zarządzaniu codziennym obiegiem zadań, oraz zwiększyła automatyzację do poziomu wymaganego w sekcji 1.12 podręcznika SIRENE;
21. zapewniła, aby przychodzące formularze SIRENE oznaczone przez wydające je państwo członkowskie jako „pilne” były automatycznie wyświetlane jako „pilne” w portugalskim systemie obiegu zadań;
22. ograniczyła liczbę procedur manualnych w biurze SIRENE;
23. zapewniła, aby użytkownicy końcowi otrzymywali regularne szkolenia doskonalące na temat SIS, w tym szkolenia praktyczne ze stosowania systemu i wykorzystywania różnych funkcji dostępnych aplikacji, w tym również za pomocą studiów przypadku;
24. rozbudowała aplikację PASSE, która jest dostępna dla Służby ds. Imigracji i Kontroli Granic, tak aby ostrzeżenia były wyświetlane na pierwszym ekranie, na którym pojawiają się wyniki wyszukiwania;
25. poprawiła aplikację SIS II, która jest wykorzystywana jako główna aplikacja do wyszukiwania w biurze SIRENE oraz uzupełniające narzędzie wyszukiwania przez pozostałych użytkowników końcowych, aby wszelkie powiązane wpisy były dostępne bezpośrednio za pomocą hiperłącza, aby wyświetlać od razu i w całości „uzasadnienie wniosku” dla użytkownika końcowego, wyświetlać od razu i w całości wymagane „działania, które należy podjąć” dla użytkownika końcowego, aby dostępność funkcji wyszukiwania za pomocą wielu kategorii w aplikacji SIS II w przypadku wpisów dotyczących przedmiotów była bardziej widoczna dla użytkowników końcowych oraz aby dane kontaktowe SIRENE pojawiały się na ekranie po uzyskaniu trafienia z SIS.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*
